

Prima di utilizzare il prodotto NightSearcher, si prega di leggere questo manuale utente, che contiene importanti informazioni di sicurezza e istruzioni di funzionamento. Il rispetto di queste indicazioni garantirà il funzionamento ottimale del prodotto.

SPECIFICHE TECNICHE				
Modalità luce	Alta	Bassa	LAMPEGGIANTE*	LAMPEGGIANTE-SOS *
Livello di luminosità (lumen)	85	10		
Fonte luminosa	Cree LED Bianca			
Tempo di funzionamento (ore)	1	20	4	23
Batteria	1 Batteria alcalina x 1,5 V formato “AA”			
Dimensioni prodotto (mm)	Ø22 x 95			
Peso prodotto (kg)	0.062			
Dimensioni confezione (mm)	Lar. 135 x Alt. 180			
Peso confezione (kg)	0.072			
Codice prodotto	NS2IN1LED			

*Le specifiche della modalità Lampeggio non possono essere misurate con lo standard ANSI FL 1. Il tempo di funzionamento della modalità lampeggio si basa solo sulla carica della batteria. Fornito con : supporto per luce da testa; fascia per testa e batteria.

SOSTITUZIONE BATTERIA

Svitare il coperchio e rimuoverlo dall'unità. Rimuovere la vecchia batteria e inserire una nuova batteria alcalina 1,5 V formato AA, prima il contatto positivo Quindi riposizionare il coperchio.

Fissare la luce angolare al supporto Tenere la luce angolare con il fermaglio verso il supporto per la luce da testa. Allineare le tracce della luce ad angolo ai perni del supporto. Orientare la luce ad angolo nel supporto.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

SOSTITUZIONE DEL GRUPPO LED

I diodi luminosi (LED) possono durare oltre 50.000 ore e raramente devono essere sostituiti.

ON / OFF E MODALITÀ DI FUNZIONAMENTO

L'interruttore multifunzione si trova su una delle estremità della torcia e consente di modificare la modalità di funzionamento con una sola mano, anche indossando i guanti.

Dopo 3 secondi, in qualsiasi modalità, la pressione dell'interruttore spegne la torcia.

CARATTERISTICHE

LED Cree — Fino a 85 Lumen
4 modalità di illuminazione - ALTA, BASSA, LAMPEGGIO e LAMPEGGIO SOS
Riflettore progettato per proiettare la luce fino a 70 m
Interruttore multifunzione per una facile selezione delle modalità di illuminazione
Torcia da testa e lampeggiante a doppio uso
Testa ad angolo retto
Fermaglio incorporato
Corpo in alluminio anodizzato

MANUTENZIONE

Per pulire la luce, strofinare le lenti con un panno morbido utilizzando un detergente non aggressivo
Se si ripone la lampada per un lungo tempo, rimuovere le batteria

ATTENZIONE

NON guardare direttamente la luce LED per più di qualche secondo.
NON permettere ai bambini di utilizzare la luce LED se non sotto il controllo di un adulto.
Togliere la batteria se la luce LED non viene usata per più di 30 giorni, o prima dello stoccaggio.
Non cercare di riparare da soli l'unità. Contattare NightSearcher o un distributore autorizzato.
Non esporre la luce al fuoco, a temperature eccessive o a condizioni di estrema umidità o freddo.

GARANZIA

I prodotti NightSearcher sono stati accuratamente collaudati ed ispezionati prima della spedizione e sono garantiti privi di difetti nei materiali e nelle lavorazioni per un periodo di 12 mesi dalla data d'acquisto, purché vengano seguite le istruzioni qui allegate.

Nel caso di problemi con i prodotti NightSearcher, si prega di rendere l'articolo, completo degli eventuali caricatori, al punto di acquisto, oppure di contattare direttamente NightSearcher Ltd.

Indirizzo e dati di contatto:
NightSearcher Limited

T: +44 (0)23 9238 9774 | E: sales@nightsearcher.co.uk

Qualora, all'atto dell'ispezione, si riscontrino guasti dovuti a lavorazioni o materiali difettosi, le relative riparazioni verranno eseguite gratuitamente. Questa garanzia non vale per la normale usura, né copre eventuali danni causati da errato utilizzo, manipolazioni incaute, alterazioni, incidenti o riparazioni tentate o eseguite da personale non preventivamente autorizzato da NightSearcher Ltd.

Le batterie sono prodotti di consumo e come tali non coperti da questa garanzia. La garanzia non è valida senza una ricevuta d'acquisto provvista di data.

Questa garanzia non influenza i diritti legali.

使用NightSearcher产品前，请仔细阅读本用户手册，因为它包含重要的安全信息和操作说明。这将有助于确保产品运行发挥最大潜力。

技术规格

灯光模式	高	低	快速闪烁*	紧急呼救闪烁*
光输出 (流明)	85	10		
光源	Cree LED 白色			
运行时间 (小时)	1	20	4	23
电池	1 节 1.5 伏 AA 碱性电池			
产品尺寸 (mm)	Ø22 x 95			
产品重量 (kg)	0.062			
包装尺寸 (mm)	W135 x H180			
包装后重量(kg)	0.072			
产品号	NS2IN1LED			

*闪烁模式参数不能用 ANSI FL1 标准测量。
闪烁模式运行时间仅基于电池容量充电的测量。

LED 组件更换

-头灯支架: -头带

LED 组件更换

发光二极管(LED)使用寿命长达 50,000 小时以上， 很少需要更换。

电池更换

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

- 拧开端盖，取出电池
- 取出旧电池，装上新电池，
- 先放入正极端，然后盖上端盖。

连接角灯到头灯支架

- 拿住脚灯， 夹子对着头灯支架。
- 将角灯轨对准支架上的拔爪。 .
- 把角灯滑进头灯支架

ON / OFF 开关及模式操作

多模开关位于一端的火炬， 并提供快速单手模式的变化， 甚至戴手套。

在任何模式下， 3 秒钟后， 再次按下开关， 将火炬关闭。

特性

- CREE LED —高达 200 流明（测量）
- 4 个光模式 - ,高, 低, 闪烁和 SOS 闪烁
- 特别设计的反射器， 投影探灯光可高达 70 米
- 多种模式切换， 便于选择灯光模式
- 两个目的：头火炬和手电筒
- 直角头
- 内置夹子
- 阳极氧化铝灯体

保养维修

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

- 清洁灯时，用软布和非腐蚀性的清洁剂擦拭透镜
- 如果要存储灯泡很长一段时间，取出电池

警告

- 不要直视 LED 灯超过几秒钟。
- 除非有成人的监督， 否则不要让孩子使用 LED 灯。
- 如果超过 30 天不使用 LED 灯或入库储放前， 取出电池。
- 不要试图自己修理本产品， 请联系 NightSearcher 或授权分销商。
- 不要将此灯暴露在温度过高、 有火源、 或极度潮湿或寒冷的地方。

保修

NightSearcher 产品装运之前已经过严格检验合格， 保证材料无缺陷, 做工完好， 保质期为购买日起的 12 个月， 但条件是买方使用时必须遵循随附的说明书。

如果发现产品有问题， 请将该产品连同充电器退回购买处， 或直接联系 NightSearcher 有限公司。

联系地址
NightSearcher Limited
电话: +44 (0)23 9238 9774 | 电子邮箱: sales@nightsearcher.co.uk

如果经检查发现， 故障发生是由于有缺陷的材料或做工引起， 将免费维修。 保修范围不包括由于产品的正常老化所产生的磨损和损坏， 也不包括由于使用不当， 粗心/不安全处理、 改动、 事故、 或由未经 NightSearcher 有限公司许可的人员试图修理或修理所造成的任何损坏。

电池为消耗品， 不在保修之列。 您的保修需要提供购买该产品的收据证明方才有效。

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

请注意， 此保证不影响您的法定权利。

本取扱説明書には、NightSearcher 製品を安全に使用していただくための注意事項および使い方が記載されています。本製品の性能を最大限に活かし、効果的にご利用いただくため、ご使用になる前に本説明書を必ずお読みになり、説明書の指示に従ってご使用ください。

使用テクノロジー

光モード	強	中	点滅する *	SOS-点滅する *
光出力 (lm)	85	10		
光源	クリー白色 LED			
稼働時間 (時間)	1	20	4	23
バッテリー	1x 1.5V AA Alkaline			
本体寸法 (mm)	Ø22 x 95			
本体質量(kg)	0.062			
箱入寸法 (mm)	幅 135 x 高さ 180			
箱入質量 (kg)	0.072			
製品コード	NS2IN1LED			

*点滅モードでの仕様は ANSI FL1 基準に基づいて計測できません。
*点滅モードでの使用可能時間は、バッテリーの充電容量にのみ基づいて計算されています。

付属品: とバッテリーを: ヘッドライトホルダー;-ヘッドバンド

LED アセンブリの交換

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

発光ダイオード (LED) は、50,000 時間以上と長寿命なため、ほとんど交換する必要がありません。

電池の交換方法

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

- エンドキャップを回して、本体からはずします。
- 古い電池を取り出し、新しいアルカリ乾電池 (単3形 1.5V) 1個を、プラス側から挿入します。
- 挿入したら、エンドキャップをしっかりと締めます。

アングルライトをヘッドライト ホルダーに取り付けます。

- クリップがヘッドライトホルダーに向くようアングルライトを持ちます。

- ホルダーのフィンガーをアングルライトの溝の位置に合わせます。
- アングルライトをヘッドライトホルダーに差し込みます。

オン/オフ&モード操作

マルチモードスイッチは、トーチの一端に位置し、迅速な片手でモード変更も、身に付けている手袋を提供している。

どのモードでも3秒後、再びスイッチを押すと、トーチをオフにします。

特徴

- Cree LED — 最大光束 200 ルーメン（計測済み）
- 4 つの照光モード - [HIGH]、[LOW]、[点滅]、[SOS 点滅]
- 70m まで投光できる特別設計リフレクター
- のモードを簡単に選択するための・マルチモードスイッチ
- 二重目的(ヘッドトーチ/懐中電灯)
- 90°の角度の光
- 装着用クリップ付
- アルミ合金製本体

メンテナンス

- レンズの汚れは、非腐食性洗剤をつけた柔らかい布で拭きとってください。
- 長期間ランプを保管するときは、バッテリーを取り外してください。

注意

- LED ライトの光を、数秒以上直接見ないでください。
- お子様か LED ライトを使用するときは、大人の監視のもとで行ってください。
- LED ライトを保管する前、または 30 日以上 使用しない場合は、電池を取り外してください。
- ご自身によるユニットの修理は避けてください。修理が必要なときは、NightSearcher または販売特約店にお問い合わせください。
- 火や過度な高温にさらさないでください。また、極端な低温や、濡れた状態のご使用も避けてください。

NightSearcher の製品は全て、厳重なテストおよび検査を経て出荷されます。ご購入いただいた製品は、購入日から 12 か月間は、同封の取扱説明書に従って正しく使用されたことを条件に、材料および製造に欠陥がないことが保証されています。

万一本製品に不具合が生じた場合、お手数ですが、本製品と、充電器がある場合は充電器を、購入先の販売店まで返品していただくか、NightSearcher まで直接ご連絡ください。

会社所在地およびお問合せ先:
NightSearcher Limited
T:+44 (0)23 9238 9774 | E:sales@nightsearcher.co.uk

検証の結果、欠陥が不良材料または製造によるものであった場合は、製品を無償で修理させていただきます。本保証は、通常の使用による磨耗等には適用されません。また、誤用、過失、改ざん、事故、もしくは NightSearcher による事前の承認なしに個人的に試みられた修理が原因による破損も一切保証の対象外となります。

バッテリーは消耗品のため、保証の対象外となります。保証サービスをお求めの際は、保証が有効であることを確認するため、購入日を明記した領収書が必要です。

本保証が、お客様の制定法上の権利に影響を与えることは一切ありません。

本製品または本製品の部品など、不用となった電気製品、電球、およびバッテリーは、通常の家庭ゴミと一緒に処分できませんのでご注意ください。リサイクル施設が利用できる場合は、それを利用してください。リサイクルに関する情報は、お住まいの地域の自治体にお問い合わせください。また、不用となった本製品は、NightSearcher でも、お客様に代わってリサイクル処分いたします。

T: +44 (0)23 9238 9774 • E: sales@nightsearcher.co.uk

UK
Hampshire, PO6 1TT
Farington, PORTSMOUTH
Unit 4 Applied House, Fitzherbert Spur
NightSearcher Limited
Address and contact details;

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

At any time, you need to dispose of this product or parts of this product; please note that waste electrical products, bulbs and batteries should not be disposed of with ordinary household waste. Recycle where facilities exist. Check with your local authority for recycling advice. Alternatively, NightSearcher is happy to take receipt of this product at end-of-life and will recycle it on your behalf.

SAFE DISPOSAL OF ELECTRICAL PRODUCTS

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

Il NightSearcher HT2IN1LED è un torch a doppia funzione con un corpo in alluminio anodizzato, un interruttore multifunzione e un riflettore a LED.

NIGHTSEARCHER

HT2IN1LED

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

HT2IN1LED

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

DUAL FUNCTION PROFESSIONAL LED TORCH

USER MANUAL

Please read this User Manual before using your NightSearcher product, as it contains important safety information and operating instructions. Following this advice will help ensure that your product operates to its maximum potential.

TECHNICAL SPECIFICATION				
Light modes	High	Low	Flashing *	SOS-Flashing *
Light output (lumens)	85	10		
Light source	Cree White LED			
Run time (hours)	1	20	4	23
Battery	1x 1.5V AA Alkaline			
Product size (mm)	Ø22 x 95			
Product weight (kg)	0.062			
Boxed size (mm)	W135 x H180			
Boxed weight (kg)	0.072			
Product Code	NS2IN1LED			

*flashing mode specifications cannot be measured by ANSI FL1 standard. Flashing mode runtime is based on measurement of battery capacity change only.

Supplied with : headlight bracket, headstrap and battery.

LED ASSEMBLY REPLACEMENT

Light Emitting Diodes (LED) can last over 50,000hrs and seldom need to be replaced.

BATTERY REPLACEMENT

- Unscrew the end cap and remove it from the unit
- Remove the old battery and replace with one new 1.5V AA size alkaline battery, inserting positive end of battery first
- Replace the end cap

Attach Angle LightTo Headlight Holder

- Hold the angle light with clip facing the headlight holder.
- Align the angle light tracks to the fingers of the holder
- Glide the angle light into the headlight holder.

ON / OFF & MODE OPERATION

The multimode switch is located on one end of the torch and offers rapid one-handed mode change, even wearing gloves.

After 3 seconds in any mode, pressing switch again turns torch off.

FEATURES

- CREE LED – Up to 85 lumens
- 4 Lighting modes – High, Low & SOS-Flashing & Flashing.
- Special designed reflector for projecting search light up to 70m.
- Multimode switch for easy selection of modes
- 90° angled light
- Integrated clip on housing
- Robust aluminium body

MAINTENANCE

- Wipe the lens clean with a soft cloth and a non-corrosive detergent.
- If putting lamp into storage for a long period, remove the battery.

SAFETY PRECAUTIONS

- Do NOT look directly into the LED light for more than a few seconds
- Do NOT allow children to use the LED light unless under the supervision of an adult
- Remove the battery if not using the LED light for over 30 days or before storage
- Do not try to repair the unit yourself. Please contact NightSearcher or an authorised distributor
- Do not expose the light to fire/high temperatures or extreme wet/cold conditions

WARRANTY

NightSearcher products have been carefully tested and inspected before shipment and are guaranteed to be free from defective materials and workmanship for a period of 12 months from the date of purchase, provided that the enclosed instructions have been followed.

Should you experience problems with your NightSearcher product, please return the item, complete with any chargers, to your place or purchase or contact NightSearcher Ltd direct.

T: +44 (0)23 9238 9774 | **E:** sales@nightsearcher.co.uk

If upon inspection it is found that the fault occurring is due to defective materials or workmanship, repairs will be carried out free of charge. This guarantee does not apply to normal wear and tear, nor does it cover any damage caused by misuse, careless / unsafe handling, alterations, accidents, or repairs attempted or made by any personnel without prior approval from NightSearcher Ltd.

Batteries are consumable items and are not covered by this guarantee. Your guarantee is not effective unless you can produce a dated receipt of purchase.

Please note that this guarantee does not affect your statutory rights.

Safe disposal of waste electrical products, batteries and bulbs

If at any time, you need to dispose of this product or parts of this product: please note that waste electrical products, bulbs and batteries should not be disposed of with ordinary household waste. Recycle where facilities exist. Check with your local authority for recycling advice. **Alternatively, NightSearcher is happy to take receipt of this product at end-of-life and will recycle it on your behalf.**

F

Veuillez lire ce manuel d'utilisation avant d'utiliser votre produit NightSearcher car il contient d'importantes informations de sécurité et instructions d'utilisation. Suivre ces conseils permettra un fonctionnement de votre produit au maximum de ses capacités.

DONNÉES TECHNIQUES

Modes d'éclairage	Fort	Bas	Flash *	Flash-SOS *
Puissance (lumens)	85	10		
Source lumineuse	Cree LED Blanc			
Durée de fonctionnement (heures)	1	20	4	23
Piles	1x pile alkaline type AA 1,5V			
Taille du produit (mm)	Ø22 x 95			
Poids du produit (kg)	0.062			
Taille emballé (mm)	Larg.135 x Haut.180			
Poids emballé (kg)	0.072 gm			
Code produit	NS2IN1LED			

*Les données en mode clignotant ne peuvent être mesurées selon les normes ANSI FL1. L'autonomie en mode clignotant est calculée uniquement sur la base de la capacité de la pile.

Fourni avec : - Support pour la lampe, bandoulière détachable et pile.

REPLACEMENT DU BLOC LED

Les diodes électroluminescentes (LED) peuvent durer plus de 50 000 heures et ont rarement besoin d'être remplacées.

REPLACEMENT DES PILES

- Dévisser le capuchon au bout de la lampe et le retirer.
- Retirer l'ancienne pile et insérer une nouvelle pile alcaline 1,5 V de type AA, pôle positif en premier
- Remettre le capuchon

Fixer la lampe à son support

- Tenir la lampe clip face au support frontal.
- Aligner les fentes de la lampe avec les pattes du support.
- Faire glisser la lampe dans le support frontal.

ON/OFF ET SÉLECTION DU MODE

Le commutateur multimode se trouve au bout de le lampe et permet un changement de mode rapide, d'une seule main, même en portant des gants.

Appuyer de nouveau sur le commutateur, après 3 secondes allumée dans n'importe quel mode, éteint la lampe.

CARACTERISTIQUES

- LED Cree donnant jusqu'à 85 lumens [mesurés]
- 4 modes d'éclairage : FORT, BAS, FLASH et FLASH-SOS
- Modèle spécial de réflecteur pour un faisceau de projecteur jusqu'à 70 m
- Commutateur multimode pour une sélection aisée des modes d'éclairage
- Deux fonctions : lampe frontale et lampe de poche
- Faisceau de lumière à angle droit vis-à-vis la lampe
- Corps en aluminium anodisé

ENTRETIEN

- Pour nettoyer la lampe, utiliser sur la lentille un chiffon doux et un détergent non agressif.
- En cas de non-utilisation prolongée de la lampe, retirer les piles.

PRECAUTIONS UTILES

- NE PAS regarder directement la LED plus de quelques secondes.
- N'autoriser les enfants à utiliser la lampe LED que sous la surveillance d'un adulte.
- Retirer la pile si la lampe doit rester inutilisée pendant plus de 30 jours ou avant stockage.
- Ne pas essayer de réparer l'unité soi-même. Veuillez contacter NightSearcher ou un distributeur agréé
- Ne pas exposer la lampe aux flammes, ni à des températures élevées ni à des conditions extrêmes de froid ou d'humidité.

GARANTIE

Les produits NightSearcher sont soigneusement testés et inspectés avant expédition et sont garantis sans défaut de matériel ou de fabrication pendant une période de 12 mois à compter de la date d'achat, sous réserve du respect des instructions ci-jointes.

Si vous rencontrez des problèmes avec votre produit NightSearcher, merci de le retourner, avec tous ses accessoires et chargeurs, au lieu d'achat ou de contacter directement NightSearcher Ltd.

Tél : +44 (0)23 9238 9774 | **Courriel :** sales@nightsearcher.co.uk

Si, après inspection, il apparaît que le problème est dû à un défaut de matériel ou de fabrication), les réparations seront effectuées gratuitement. La présente garantie ne s'applique pas à l'usure normale ni ne couvre des dégâts causés par une utilisation inappropriée ou dangereuse, par la négligence, une altération, un accident ou des réparations, réussies ou non, effectuées par quiconque sans accord préalable de NightSearcher Ltd. Les batteries sont des composants consommables et ne sont pas couvertes par cette garantie. La garantie n'est valable qu'à condition que vous puissiez produire une preuve d'achat datée.

Veuillez noter que cette garantie n'affecte pas vos droits statutaires.

Élimination sans danger des déchets électriques, batteries et ampoules

Ne pas jeter ce produit ou certains de ses composants : veuillez noter que les déchets électriques, ampoules et batteries ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers ordinaires. Recycler dans les installations prévues. Renseignez-vous sur le recyclage auprès des autorités locales. **Sinon, envoyez-le nous - NightSearcher acceptera ce produit à la fin de sa vie et se chargera de le recycler pour vous.**

D

Bitte lesen Sie diese Gebrauchsanleitung vor der Inbetriebnahme Ihres NightSearcher-Produkts sorgfältig durch, da sie wichtige Sicherheits- und Bedienungshinweise enthält. Das Befolgen dieser Hinweise garantiert die optimale Funktionsweise Ihres Produkts.

TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Leuchtmodi	Stark	Schwach	Blinklicht*	Blinklicht-SOS*
Leuchtstärke (Lumen)	85	10		
Lichtquelle	XP-G Cree LED (Weiß)			
Leuchtdauer (Std.)	1	20		80
Produktmaße (mm)	Ø22 x 95			
Produktgewicht (kg)	0,062			
Verpackungsmaße (mm) Gewicht inkl.	B 135 x H 180			
Verpackung (kg)	0,72			
Artikelnumme	NS2IN1LED			

* Spezifikationen für den Blinklichtmodus können nicht nach ANSI FL1 Standard gemessen werden. Die Laufzeitangabe für den Blinklichtmodus basiert ausschließlich auf gemessener Batteriekapazität.

Lieferumfang: Stirnlampenhaltung, Stirnband und Batterien.

AUSTAUSCH DER LEDS

Die Leuchtdioden (LEDs) haben eine Lebensdauer von bis zu 50.000 Std. und müssen nur in seltenen Fällen ausgetauscht werden.

BATTERIEWECHSEL

- Drehen Sie die Endkappe auf und entfernen Sie sie.
- Entnehmen Sie die leere Batterie und setzen Sie eine neue 1,5V AA-Alkali-Batterie mit dem Pluspol zuerst ein.
- Setzen Sie dann die Endkappe wieder auf.

Befestigung der Stirnlampenhaltung

- Halten Sie den Lampenkörper so, dass der Clip in Richtung der Stirnlampenhaltung zeigt.
- Bringen Sie die Klammern der Halterung auf eine Höhe mit den Rippen des Lampenköpers.
- Drücken Sie den Lampenkörper in die Halterung.

EIN / AUS & MODUSBETRIEB

Die Multimode-Schalter ist an einem Ende des Brenners und bietet schnelle Einhand-Modus ändern, selbst mit Handschuhen.

In jedem Modus bewirkt ein Drücken des Knopfes nach 3 Sekunden ein Ausschalten der Lampe.

AUSSTATTUNG

- XP-E Cree LED — Bis zu 200 Lumen
- 4 Leuchtmodi - STARK SCHWACH, BLINKLICHT & SOS-BLINKLICHT
- Spezieller Reflektor für einen Scheinwerferstrahl von bis zu 70m
- Modusauswahl-Drehschalter für problemloses Umschalten
- Als Stirnlampe und Taschenlampe einsetzbar
- Rechtwinkliger Leuchtenkopf
- Integrierter Clip
- Eloxiertes Aluminiumkörper

AUFBEWAHRUNG & REINIGUNG

- Reinigen Sie die Glasabdeckung der Lampe bei Bedarf mit einem weichen Tuch und einem milden Reinigungsmittel
- Entfernen Sie die Batterien, wenn die Stirnlampe längere Zeit nicht benutzt wird

ACHTUNG

- Versuchen Sie nicht, selbst Reparaturen am Gerät vorzunehmen. Bitte setzen Sie sich hierfür mit NightSearcher oder einem Vertragshändler in Verbindung.
- Setzen Sie die Stirnlampe keinem Feuer, keinen hohen Temperaturen und keinen extrem nassen/kalten Wetterbedingungen aus.
- Blicken Sie NIE länger als wenige Sekunden lang direkt in den LED-Lichtstrahl.
- Kindern die Verwendung der LED-Lampe NUR unter Aufsicht eines Erwachsenen gestatten.
- Entfernen Sie die Batterien, wenn die LED-Lampe 30 Tage lang oder länger nicht benutzt wird.

GARANTIE

NightSearcher-Produkte werden vor dem Versand sorgfältig getestet und geprüft und weisen für einen Zeitraum von zwölf Monaten ab Kaufdatum garantiert keine Material- und/oder Ausführungsfehler auf, sofern die Bedienungsanleitung genauestens befolgt wird.

Sollten Sie mit Ihrem NightSearcher-Produkt Probleme haben, senden Sie es bitte komplett mit dem jeweiligen Ladegerät an Ihren Händler zurück oder wenden Sie sich direkt an NightSearcher Ltd.

T: +44 (0)23 9238 9774 | **E:** sales@nightsearcher.co.uk

Wenn festgestellt wird, dass es sich um einen Material- und/oder Ausführungsfehler handelt, wird Ihr Gerät kostenfrei repariert. Diese Garantie gilt nicht bei normalem Verschleiß oder bei Schäden aus unsachgemäßem Gebrauch, nachlässiger oder unsicherer Handhabung, Veränderungen am Gerät oder Unfällen, oder wenn bereits von nicht durch NightSearcher Ltd. autorisierte Personen Reparaturen an dem Gerät versucht oder vorgenommen haben.

Batterien sind Verbrauchsmaterialien und daher nicht Gegenstand der Garantieleistung. Die Garantie findet nur dann Anwendung, wenn der Kauf durch einen Beleg mit Kaufdatum nachgewiesen werden kann.

Bitte beachten Sie: Ihre gesetzlichen Rechte werden durch diese Garantie nicht beeinträchtigt.

Sichere Entsorgung von Elektroschrott, Batterien und Glühlampen

Sollten Sie irgendwann dieses Produkt oder Teile davon entsorgen wollen, beachten Sie bitte Folgendes: Elektroschrott, Glühlampen und Batterien sollten nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte nach Möglichkeit dem Wertstoffkreislauf zuführen. Erkundigen Sie sich bei Ihrer Lokalbehörde nach den Recyclingmöglichkeiten. **Gerne können Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer an NightSearcher zurückgeben, damit es angemessen entsorgt werden kann.**

SP

Lea este manual antes de utilizar su producto NightSearcher, ya que contiene importante información sobre el uso seguro del producto así como instrucciones para su correcto funcionamiento. El seguimiento de estos consejos ayudará a garantizar un óptimo funcionamiento del producto.

FICHATÉCNICA

Modos de iluminación	Alta	Baja	Parpadeante *	SOS-Parpadeante *
Potencia (lúmenes)	85	10		
Fuente luminosa	Cree LED Blanca			
Duración (horas)	1	20	4	23
Batería	1 x 1.5V AA Alkaline			
Dimensiones (mm)	Ø22 x 95			
Peso (kg)	0.062			
Tamaño (mm)	W135 x H180			
Peso de la caja (kg)	0.072			
Referencia	NS2IN1LED			

* No es posible medir la especificación del modo parpadeante siguiendo el estándar ANSI FL1. La duración del modo parpadeante se basa solamente en la medición del cambio en la capacidad de la pila.

Incluye: Fijación para linterna, cinta para la cabeza y una pila

RECAMBIO DE LA PIEZA DE LED

El diodo emisor de luz (LED) puede durar más de 50.000 horas y rara vez necesita ser sustituido.

RECAMBIO DE LA PILA

Desenrosque la tapa inferior. Saque la pila usada y cámbiela por una pila alcalina de 1,5V AA nueva insertándola por el polo positivo. Vuelva a poner la tapa.

Fije el ángulo de iluminación al soporte de linterna Sujete el ángulo de iluminación con el clip de cara al soporte de linterna. Alinee las guías del ángulo de iluminación con los enganches del soporte. Deslice el ángulo de iluminación en el soporte de linterna.

ENCENDIDO /APAGADO Y MODO DE FUNCIONAMIENTO

Un interruptor multimodo en un extremo de la antorcha proporciona un rápido cambio de modos de iluminación, incluso con guantes.

CARACTERÍSTICAS

LED Cree — hasta 85 Lúmenes
4 modos de iluminación - ALTO, BAJO, PARPADEANTE & SOS-PARPADEANTE
Reflector de diseño especial para la proyección de luz de la búsqueda de hasta 70 metros.
Interruptor multimodo que facilita la selección de los distintos modos de iluminación
Doble uso: linterna frontal y manos libres
Cabeza en ángulo recto
Clip integral
Cuerpo de aluminio anodizado

MANTENIMIENTO

Limpie la lente con un paño suave y un detergente no corrosivo. Saque la pila si no va a utilizar la lámpara durante un largo período de tiempo.

ADVERTENCIA

No mire directamente al LED durante más de unos segundos. No permita que los niños utilicen la luz LED sin la supervisión de un adulto. Saque la pila si no va a utilizar la luz LED durante más de 30 días o si va a guardarla. No intente reparar la unidad usted solo. Póngase en contacto con NightSearcher o un distribuidor autorizado. No exponga el aparato a llamas, altas temperaturas o condiciones extremas de humedad o frío.

GARANTÍA

Los productos NightSearcher están sometidos a pruebas exhaustivas y son inspeccionados antes de su envío. Están garantizados contra materiales defectuosos y problemas de fabricación durante un periodo de 12 meses a partir de la fecha de compra siempre que se hayan seguido las instrucciones adjuntas.

En el caso de que hubiera algún problema, devuelva su producto NightSearcher junto con todos los cargadores al establecimiento de compra o póngase en contacto directamente con NightSearcher Ltd.

Dirección y detalles de contacto: NightSearcher Limited

T: +44 (0)23 9238 9774 | E:sales@nightsearcher.co.uk

Si la inspección confirma que la avería se debe a defectos de materiales o mano de obra, las reparaciones se llevarán a cabo de forma gratuita. Dicha garantía no cubre el uso habitual y desgaste del producto así como los daños causados por uso indebido, mal trato, negligencia, alteraciones, accidentes o reparaciones llevadas a cabo por personal no autorizado por NightSearcher Ltd.

Las baterías son artículos de consumo y por lo tanto no están cubiertas por la garantía. La garantía es válida solamente bajo presentación de un recibo que indique la fecha de compra.

Esta garantía no afecta sus derechos legales.